

# EL BIEN PÚBLICO

Oficinas, Bastion, 39

Mahon, Sábado 8 de Noviembre de 1902

Año XXXI. Núm. 8.888

## PARANGON

Al mismo tiempo que en Francia, y en otras naciones sus serviles imitadores, se persigue en nombre de la libertad su manifestación en la enseñanza, Inglaterra emprende dirección opuesta, y extiende en dosis más considerable la influencia de la religión en las escuelas, restringiendo el llamado sistema laico. ¿Cuál de estas dos contrarias direcciones es la más liberal, y sobre todo la más útil?

No es seguramente de hoy, sino de siglos, la diferencia radical que separa á ambos pueblos en su distinta manera de entender y practicar la política en sus relaciones con la religión.

Los ingleses hicieron una revolución reinando Carlos I, en la cual desolló en primer término, con los caracteres más exagerados, el sentimiento religioso, hasta el punto de llegar al fanatismo. Cromwell mismo y sus soldados republicanos desempeñaban con igual arden su oficio de guerreros y de predicadores, y entre ejercicios y ejercicios militares intercalaban frecuentes homilias y sermones. Así les pintan siempre la historia, los documentos coetáneos y las novelas históricas de esa edad de Walter Scott. Ahora, en el proyecto de enseñanza de M. Balfour, de fidele orgánica, y en cuya exposición fundamental ha declarado su autor que no será admitida enmienda alguna que lo altere ó modifique en su substancia, se observan también las tradiciones históricas y políticas de su país, y en favor de la religión contiene en cierta medida la libertad de enseñanza laica.

La revolución francesa, á su vez, fué la hija legítima de los enciclopedistas y de Voltaire. La aversión y el odio reconcentrado de todos ellos á las doctrinas del cristianismo, y en general á toda religión, revisió los rasgos más atroces y sangrientos contra cuando de cerca ó de lejos se rozara con esas creencias, hasta el extremo verdaderamente insensato de substituir á la religión de Jesucristo y á su culto el culto y la religión de la diosa Razon. Desde entonces hasta la fecha, y van pasados algunos años, los liberales franceses más avanzados y sus secuaces todos del mundo han creído y siguen creyendo, demostrándole así en cuanto piensan, dicen y hacen, que son absolutamente incompatibles la libertad política y la religión. El aborrecimiento, pues, al catolicismo, la religión de Francia, ha sido y será por mucho tiempo la fuente principal de los que extremen su amor delirante á la libertad. En una palabra, detestan siglos hace á toda religión y particularmente á la católica por ser la más inmediata y la de su país; maltratan, atormentan y dañan cuanto pueden, y siempre que pueden, á los fieles católicos y á los ministros de su culto, ya con este pretexto, ya con el otro; y no solo les niegan hasta el derecho de defenderse, sino que llevan sus pretensiones hasta el

exceso de exigir de ellos que les agradezcan y recompensen su saña, ni harta ni cansada, y sus perpetuas persecuciones.

El sentido político de ambos pueblos muéstrase claro en la conducta que observan.

Los ingleses creen que la religión y la política son dos cosas distintas, que en vez de ofenderse y rechazarse, han de ayudarse mutuamente; y que, en caso de duda ó de disputa acerca de su superioridad respectiva, ha de darse á la religión la preferencia, aun sufriendo algún detrimento, si no es importante, la libertad política. Los franceses, pensando y obrando en sentido inverso, no conciben la coexistencia de la libertad y de la religión católica, ni aun la forma de gobierno republicana sólida y estable, si no expulsan antes á cajas destempladas á su presunto y más odiado enemigo. Los ingleses juzgan que la influencia del cristianismo en la posible felicidad individual, en la moral privada en general y en las relaciones entre gobernantes y gobernados, es provechosa á todos en sumo grado, y de aquí que, aun á riesgo de menoscabar algo la iniciativa y la libertad laica, haya elaborado uno de sus ministros un proyecto de ley de enseñanza dirigido á la realización de este fin.

Los gobernantes británicos, hombres previsores y enterados perfectamente de los vientos reinantes en la Europa continental, presagio de su ruina, calculan, sin duda, que á esas fuerzas impulsivas y causantes de la catástrofe que esperan, hay que oponerles con tiempo obstáculos ó diques que las disminuyan ó desvanezcan. ¿Qué poder hay, como el de la religión, lo bastante eficaz, universal y formidable para prevenir los estragos que se temen, aun que por alcanzar bien tan grande se sufra el mal mínimo de coartar en una esfera insignificante las libertades individuales? ¿Para qué sirven esos derechos, destruida la sociedad en donde han de ejercerse?

Pero para los fanáticos republicanos de Francia la cuestión varía totalmente de aspecto. Sálvese la república, aunque Francia y el mundo entero se desplomen y desaparezcan. Hoy por hoy, porque con el mañana no se cuenta, lo perentorio y lo imprescindible es que los ministros actuales conservan á todo trance sus cargos; y si para alcanzar tan patriótico y generoso objeto con viene el apoyo de los socialistas y anarquistas, y éstos exigen para prestarlo que se hostilice y persiga sin contemplaciones ni miramientos á los católicos y á su culto, hágase sin titubear cuanto piden y demuéstrase sin ambages ni rodeos que el ministerio, por sostenerse en el mando complaciéndolos, está dispuesto á quemar sus naves, como Cortés, y hasta á hundirse en los abismos. Ni obsta tampoco para lograr la consecución de un fin tan elevado que

la gran mayoría de esas congregaciones é institutos religiosos no se ocupen en otra tarea que en labrar, bajo todas las formas posibles de la caridad, el bien de sus semejantes. Lo esencial y lo urgente es barrerlos del territorio, como si fuesen nubes de asoladora langosta. Si reformar y mejorar las costumbres del pueblo, en lugar de ser uno de los cuidados del gobierno, ha sido, al contrario, su descuido constante y sistemático; y han aparecido quienes lo hacen sin demandar gastos ni trabajos, expúlsense como á enemigos jurados á los atrevidos que osan realizarlo. ¿Es la enseñanza pública su incumbencia predilecta? Niégueseles en ella hasta el agua y el fuego, que el medio más eficaz de esquivar ó de anular el terremoto inminente es suprimir todo obstáculo á su explosión, y, quitando á los hombres todo freno, facilitar, no impedir, su estallido.

Siguiendo, pues, ambas naciones conducta tan opuesta sobre una materia idéntica, ¿cual de las dos, como decíamos al empezar este artículo, es la que prueba su buen sentido político y práctico? ¿Cuál la que entiende y aplica más recta y provechosamente las ideas liberales? ¿La que lleva siglos de genuino culto á la libertad legítima, ó la que no ha comprendido todavía lo que es y significa?—E. M.

## TELEGRAMAS

Madrid 7.

Anoche estuvieron cerca de tres horas reunidos en el domicilio del señor Maltrana, los representantes en el Parlamento de las agrupaciones regionalista y Unión Nacional.

Dejó de concurrir únicamente el senador señor Castro.

En la reunión quedaren confirmadas las bases para una inteligencia entre dichas agrupaciones.

Fueron tema de deliberación más que dichas bases el alcance del tal pacto y muy especialmente los medios de llevarlo á la práctica para realizarlo.

Se envió que los señores Alba y Rosillo en representación de las dos agrupaciones intervengan en el debate político planteado en el Congreso fijando la actitud adoptada y exponiendo de una manera precisa las bases de inteligencia.

Este es el primer paso.

Se habló también en la reunión de las invitaciones que han recibido de algunas capitales para celebrar mítines de propaganda, acordándose, como medio eficaz para exteriorizar la inteligencia, emprender una activa campaña de propaganda, y al efecto se celebrarán mítines, no estando definitivamente determinadas las capitales en que han de verificarse.

En el curso de la conversación se citaron los nombres de Cartagena, Zaragoza, Barcelona, Coruña y otras poblaciones.

De la Coruña ha recibido el señor Paraiso reiteradas invitaciones para celebrar allí un mitin.

En Barcelona se quiere celebrar otro mitin.

Pero los reunidos tuvieron en cuenta las condiciones excepcionales en que por la suspensión de garantías se halla aquella capital, y por esta razón se esperará que estas circunstancias varíen.

Algeciras.—Anoche se detuvo en la estación del ferrocarril un baúl que contenía dos mosquetones y 1.307 cartuchos mausers, varios paquetes de cápsulas de revólver y buen número de cartuchos de otros sistemas antiguos.

Hasta ahora son siete los baules detenidos con efectos de guerra.

Ha sido detenido un individuo á quien se supone consignatario, al que iban dirigidos los baules.

Se cree que dicho contrabando se destinaba á Marruecos, y se sabe que este tráfico viene realizándose hace mucho tiempo.

Bilbao.—Ayer se reunieron en la Diputación importantes entidades y representantes de algunas corporaciones, con objeto de tratar del establecimiento de nuevos servicios en el puerto de Bilbao.

Se aprobó con entusiasmo esta idea y se nombró una comisión para que dé dictamen sobre el asunto dentro de tres meses.

Cartagena.—Se han inaugurado las Escuelas Elemental y Superior de Industria.

Presidió el rector de la Universidad de Valencia, asistiendo el alcalde, concejales, los directores de los establecimientos docentes y muchos alumnos.

Los directores de ambos centros hicieron la historia de la creación de las Escuelas, elogiando la labor del alcalde para su establecimiento.

El alcalde tributó un testimonio de agradecimiento al señor conde de Romanones por sus trabajos hasta el establecimiento de las Escuelas.

Afirmó que los esfuerzos que haga la población para la prosperidad de estos centros serán recompensados.

El Rector dió las gracias por el valioso apoyo que ha prestado Cartagena á la conmemoración del centenario de la Universidad de Valencia, declarando que la tendencia de estas escuelas es beneficiosa en alto grado para la clase obrera.

En brillante y patriótico período evidenció el anhelo de que vuelvan para la patria tiempo de prosperidad y bienestar.

Orihuela.—El alcalde de esta población, obedeciendo á órdenes recibidas del gobernador civil de Alicante, ha reunido á todos los fabricantes y expendedores de pimentón para darles cuenta de la prohibición de mezclar

aceite con esta sustancia, así como la circulación de pimenton preparado con sustancias extrañas al mismo.

Esta decisión ha causado sorpresa por lo inesperada a los fabricantes de pimenton.

Muchos de ellos piden que se permita exportar el pimenton mezclado por tolerarse dicha mezcla.

Una comision de exportadores, muy numerosa, visitará al gobernador, á fin de obtener la libre circulacion de las cantidades de pimenton mezclado, hasta tanto que pueda darse salida á las actuales existencias.

Los exportadores no ocultan su disgusto; los huertanos, por el contrario, se muestran contentísimos.

Avila.—En la sierra de Gredo, en el sitio llamado Puerto Arenal, ha perecido helado un vecino de Navarredondo, de sesenta años de edad al dirigirse á este pueblo en union de varios amigos y convecinos. A pesar de todos los esfuerzos que hicieron para salvarle, no lo consiguieron, teniendo que abandonarle.

## AGENDAS de Bufete para el año 1903.

Se han recibido en esta imprenta, calle del Bastion, núm. 39.

### SEMAFORO OFICIAL

Vigia de Bajoll 8.—8 m.

Barómetro, 759'4; viento O. flojito; mar rizada; cielo claro; horizontes calmiosos.

La Comision Provincial en sesion del dia 4 del actual, se enteró de los expedientes instruidos por los Ayuntamientos de Mercadal y Alayor, con objeto de obtener la autorizacion necesaria para establecer arbitrios extraordinarios destinados á cubrir el déficit que resulta en sus respectivos presupuestos municipales ordinarios correspondientes al próximo año 1903; se acordó precede sean remitidos al Ministerio de la Gobernacion para que resuelva.

Según sentencia que acaba de dictar el Tribunal Supremo en causa procedente del juzgado de Valencia de don Juan, y que fué en apelacion á aquel alto tribunal, se declara que el acto de no descubrirse una ó varias personas al paso de una procesion, después de advertírseles, constituye una ofensa á los sentimientos religiosos de las personas que le presencian y es penable según el art. 586 del Código penal.

A la edad de 61 años falleció en Barcelona el dia 6 del actual D.<sup>a</sup> Margarita Neto y Vinont.—Q. E. P. D.

Hasta el año 1913 no volverá á concurrir la circunstancia del año actual, ó sea la de corresponder á domingo el 2 de Noviembre y por consiguiente la de trasladarse al siguiente día 3 la conmemoracion de los difuntos.

Ayer fondeó en Barcelona el pailebot de esta matrícula «S. Jaime».

El dia 12 termina el plazo para presentar solicitudes á las plazas vacantes de Registros de la propiedad, y ya pasan de ciento las instancias que obran en el Ministerio de Gracia y Justicia.

La misa del Regimiento se dirá mañana á las 9 en la parroquia de San Francisco.

Q. E. P. D.—Después de larga y penosa enfermedad, ha fallecido á la edad de setenta años D. Lucas Salcedo

Pons, padre del Axiliar de Administracion Militar D. Pedro Salcedo, á quien lo mismo que á la demás familia del finado enviamos nuestro pésame.

¿Quereis ser siempre jóvenes, siempre hermosas? ¿Quereis abundante, lustrosa y ondulada cabellera? Usad el PETRÓLEO SANSON.

Entierro.—El del Sr. Roca de cuyo fallecimiento en Barcelona dimos cuenta, lo explica el «Noticiero Universal» del miércoles de la siguiente manera:

«Hoy se ha verificado el entierro del señor don Jaime Roca y Damas, cuya muerte ha sido muy sentida.

El señor Roca era natural de Villacarlos (Menorca) é hijo de padres pobres y honrados trabajadores.

Muy joven aun, marchó á Gibara, en donde trabajó con tal fuerza de voluntad durante algunos años, que logró reunir una fortuna respetable, volviendo entonces á España, donde ha empleado su capital con honradez y fortuna.

Hace algunos meses perdió al único hijo varon que tenía, suceso que ha contribuido mucho á agravar la dolencia que ya de tiempo sufría y que le ha llevado al sepulcro.

Al triste acto de conducir el cadáver á su última morada, han asistido los niños del Asilo Naval, los de San Juan de Dios y los ancianos aislados en las Hermanitas de los Pobres; seguía el clero de la iglesia parroquial de la Concepcion y el féretro, que descansaba en una elegante y severa carroza.

El duelo estaba presidido por el director espiritual del finado, hijo político D. Francisco de P. Pons Pla y los hermanos políticos.

Ha resultado una solemne manifestacion de duelo.»

Desde el miércoles el vapor correo que salía á las cuatro de la tarde para esta y escalas lo verificará á las dos, así como previene el pliego de condiciones que sirvió para la subasta.

Con motivo de la retirada de billetes del Banco de España de que dimos cuenta leemos en la prensa de Barcelona llegada hoy la siguiente gacetilla, que tomamos de «El Noticiero» de anteanoche.

Persona que juzgamos autorizada, por pertenecer á un importante centro financiero de esta capital, nos manifiesta que entre los billetes del Banco de España que se retiran de la circulacion, y de los cuales dimos cuenta detallada en nuestra edicion de la noche del 4 del actual, se incluyen los de 25 pesetas de la emision de 1.º de Enero de 1895, no de 1875; los de 50 pesetas de 1.º de Enero de 1898, y no de 1878, como equivocadamente se dijo, y además los de 250 pesetas de igual fecha.

Asimismo nos manifiesta que el Banco no ha fijado aún la fecha en que deben ser retirados de la circulacion dichos billetes.

Asegúrase que ayer tarde circulaban en Barcelona insistentes rumores de agitacion carlista; añadiéndose que per el Gobierno civil de aquella capital se habla reducido á prision á varios caracterizados tradicionalistas de alta significacion en la sociedad.

### COMPROBADO Á DIARIO

Quando han fracasado todos los medicamentos, el enfermo que padece del estómago ó de los intestinos debe

tomar el «Elixir Estomacal de Saiz de Carlos» y recobrará la salud, porque normaliza las digestiones, abre el apetito y tonifica.

En la propuesta de ascensos para este mes, figura la del ilustrado teniente coronel de infanteria D. Antonio Vaca Albertos.

Nos congratulamos y felicitamos á nuestro antiguo amigo, teniendo la seguridad de que la noticia de su ascenso á coronel será recibida con satisfaccion en esta ciudad, donde tan buenas amistades dejó el Sr. Vaca Albertos.

Efectuado esta mañana el juicio oral para ver y fallar la causa seguida contra Mateo Sampol, sobre atentado á la autoridad, despues de expuestos los hechos y tomada declaracion á los testigos; tanto el ministerio Fiscal como la Defensa, han sostenido sus conclusiones previsionales. El primero solicitando para el procesado 4 años, 2 meses y un dia de prision correccional, y la segunda la libre absolucion de su defendido.

Despues del discurso resumen del señor Presidente, se ha dado por concluso el juicio para sentencia.

Debiendo esta noche inaugurarse en Ferrerías la Seccion local de la Adoracion Nocturna y bendecir su respectivo pendon, esta tarde y al objeto de asistir á dicho solemne acto, han salido de esta ciudad para aquel pueblo unos cuarenta asociados de la Seccion de Mahoo.

Glosat.—En la casa cafetin de la calle de la Plana, n.º 82, conocida por *Ca la Mallorquina*, habrá esta noche y la tarde y noche de mañana *glosat*, tomando parte en él, acreditados improvisadores, sirviéndose además variados manjares y bebidas.

También en la villa de *Lanu'n Pere Buinó*, camino de Llucesanas, continúa abierto el tan favorecido restaurant, expendiéndose sabrosos manjares, vinos y licores, bajo la direccion del acreditado cocinero Antonio Alcover.

Habiendo terminado con el de hoy los juicios que se habian señalado para el actual cuatrimestre, en el vapor correo del lunes saldrán de regreso para la capital de la provincia los Sres. Magistrados de la Seccion de la Excelentísima Audiencia del territorio.

Los Estados Unidos, especialmente los Estados del Sur y la California, producen tantos frutos que amenazan el comercio de pasas de Málaga, de naranjas de Valencia, de cidras napolitanas y los frutos en conserva de Auvernie y Lorena.

Sólo California ha expedido en el año último mas de un millon de quintales métricos de uvas. Las naranjas, los limones, las pasas y los albaricoques confitados ó secos suponen 5.000 millones de francos en el comercio de frutos de California. Se comen ahora albaricoques secos hasta en la menor aldea de la Europa central. Las naranjas de California, por sí solas, bastan al consumo del mundo entero.

En el Delaware se han cogido el pasado año cuatro millones de banastas de melocotones, y lo mismo ocurrió en el Connecticut y en Maryland. La viticultura ha tomado una extension inaudita en California. Se encuentran allí viñedos de 30 á 40 kilómetros cuadrados de extension, teniendo cada acre 680 cepas.

El cultivo de la fresa es igualmente muy considerable. Las célebres fresas de los alrededores de París y de la Lorena son aventajadas por las fresas americanas. La cosecha de fresa de este año ha producido 400 millones de francos.

### SESION DEL AYUNTAMIENTO

La celebrada ayer se abrió bajo la presidencia del Sr. Alcalde D. Juan Victory Taltavull, con asistencia de los concejales señores Mercadal, Barceló, Sintés Pons, Ponsetí, Hernandez, Pons Mascaró, Terrés, Seguí Mascaró, Tudury Monjo, Rodríguez, Orfila, Bosch, Vidal Palliser, Olives, Vinent Victory, Tudury Vidal y Villalonga.

Por unanimidad se aprobó el acta de la sesion ordinaria anterior.

Se acordó pase á informe de la comision de Policía urbana una instancia de D. Gabriel Passarius Cañellas, en la que solicita autorizacion para reformar una ventana y renovar otras en la fachada de la casa n.º 21 de la calle de Gracia.

Se acordó quedar enterado de una comunicacion del Sr. Gobernador de la provincia con la que remite aprobado el presupuesto de alquiler, mobiliario y conservacion del edificio del Jurado para el año 1903.

También se quedó enterado de otra aprobando la cuenta del presupuesto del Jurado del año 1901.

De conformidad con lo informado por la comision de Policía urbana en una instancia de D. Pedro Cardona Orfila, se acordó autorizarle para que reforme puertas y ventanas y coloque dos escaparates en la fachada de la casa n.º 35 de la calle de San Roque de esta ciudad.

Se dió cuenta de una instancia de D.<sup>a</sup> Catalina Ponsetí y Anglés, en la que solicita se le conceda la continuacion en el servicio de la guarda ropia del Teatro Principal que desde muchos años viene estando á cargo de su familia.

También se dió cuenta del informe emitido por la comision de Beneficencia en una instancia de D. Juan Sintés Mercadal, solicitando se le conceda por un plazo de diez años la guarda ropia del Teatro Principal.

Y se acordó pasen á la comision de Beneficencia para que resuelva por sí misma según expresa la condicion 9.ª del pliego de arriendo de dicho Teatro.

De conformidad con lo informado por la comision de Hacienda, se acordó aprobar el padron de casas sujetas al arbitrio establecido en el corriente año sobre los tejados que vierten las aguas á la vía pública, admitiendo las reclamaciones que se han presentado en el periodo de exposicion al público.

Se acordó dar gracias á D. Miguel Roura Pujol, jefe de la Biblioteca pública de esta ciudad, por el donativo que ha hecho á esta Corporacion, de un ejemplar del Catálogo de impresos de dicho establecimiento.

Se aprobaron los pliegos de condiciones para el suministro de pan, carne y leña á los Establecimientos de Beneficencia durante el año 1903.

Se dió cuenta del informe emitido por el arquitecto D. Francisco Femenias sobre el estado de las cuevas de acceso á esta ciudad, y se acordó pase á estudio de la comision de Obras públicas.

Se aprobaron varias cuentas de recomposicion de los caminos de Favarriz,

Biniparrell, Lluemesanas y Redeas, y del cementerio de San Luis.

Se acordó un pago con cargo al Capítulo de imprevistos.

Se señaló la orden del día para la sesión ordinaria inmediata.

Y se levantó la sesión.

### NOTICIAS MARÍTIMAS

La Comandancia de Marina y Capitanía del puerto de Barcelona ha publicado un edicto en el cual se dice que para evitar los peligros que á la entrada y salida de los buques de aquel puerto puede ofrecer la construcción de una nueva escollera prolongación de la del Este y para facilitar la entrada de noche, se han modificado las luces de los malecones exteriores en la forma siguiente:

1.º En el terreno del dique del Este, además de la luz fija verde que en su centro se enciende iluminando todo el horizonte, se ha colocado otra igual situada al Sur 27º O. (verdadero) de la primera á 14 metros de ésta, en el borde del terreno y dos metros más baja, cuyas luces enfiladas determinan la línea de la nueva escollera en obras.

2.º La luz fija y roja que iluminando todo el horizonte se encendía en el centro del torreón del dique del Oeste se ha modificado teniendo un sector oscuro de 120º comprendido entre el N. 50º y el S. 10º E., ambos verdaderos por ser ésta la zona peligrosa y cuyo límite Sur pasa 20 metros afuera de lo más saliente de la escollera que se está construyendo.

En consecuencia los buques que de noche pretendan tomar este puerto no deberán gobernar sobre la boca mientras no estén dentro del sector iluminado por la luz roja, debiendo conservar la proa á dicha luz hasta tanto que rebasa la línea de la nueva escollera en construcción, lo cual se manifestará al enflarse las dos luces verdes del torreón del Este, en cuyo momento podrán poner la proa á la medianía de la boca.

Para salir del puerto procurarán gobernar sobre la luz del Llobregat hasta tanto que entren en el sector iluminado por la luz roja, momento en el que podrán caer sobre baber, y cuando hayan rebasado por fuera de la enfilación de las luces verdes del torreón del Este, podrán navegar al rumbo que mejor les convenga.

3.º Para tomar la entrada durante el día, enflarán al medio de la boca á una milla de distancia con la torre de la Capitanía del puerto.

En el extremo de las obras se ha colocado una boya cónica pintada de negro, rematada en un globo de aros pintados de blanco, que todos los barcos deberán dejar á estribor al realizar la entrada.

Estas instrucciones substituyen á las dictadas en 26 de Agosto último, las cuales quedan sin efecto alguno; en la inteligencia que este servicio se restablecerá á contar desde el 10 del actual inclusive.

Los talleres de forjado de la marina norteamericana, instalados en Charlestown, acaban de fabricar un ancla que es, sin duda, la mayor que hasta ahora se ha hecho en el mundo.

Mide el artefacto cuatro metros sesenta centímetros de altura, y dos metros noventa de anchura entre sus dos puntas.

Las palmas con que termina cada

punta tienen ochenta centímetros de anchura.

Pesa el ancla ocho mil kilogramos y ha costado dos mil dollars.

La cadena destinada al gigantesco artefacto es también una pieza excepcional: cada uno de sus eslabones pesa veintisiete hilos trescientos gramos.

### EL CIUDAD DE CÁDIZ.

Santander 6.—Ha fondeado en este puerto el trasatlántico «Ciudad de Cádiz», que salió de la Habana el 20 de Octubre.

Durante la travesía sufrió un terrible temporal y comenzó á embocar el canal de Bahama dos días después de haber zarpado de la Habana.

Veintidós singladuras duró el mal tiempo con tremenda mar de proa.

El día 22 una ola arrojó sobre la jaula del ganado al marinero Tomás Alvarez, natural de Algeciras, fracturándole una pierna.

Siete tripulantes más resultaron también heridos.

Tomás Alvarez desembarcó en Comillas, conduciéndose al sanatorio, donde se le amputó la pierna.

### BIBLIOGRAFÍA

Hemos recibido el cuaderno de Noviembre del «Resumen de Agricultura» en el cual figuran los siguientes artículos: Nuevo procedimiento para combatir á la vez el oídio y la peronospora (conclusiones), Prensas para vino, Antigüedad de la elaboración del alcohol y del aguardiente, La tuberculosis en el ganado vacuno. También hay en este número notables secciones de Bibliografía, Crónica agrícola y Revista comercial.

Esta Revista agrícola se publica cada mes en forma de elegante cuaderno de 48 páginas, y su Redacción contesta gratuitamente las consultas agrícolas que le dirigen los suscriptores.

Se suscribe en la Administración, Pino, 5, Barcelona.

### Ayuntamiento de Mahon

#### POLICÍA URBANA

El día 1.º de Diciembre próximo, á las doce de su mañana tendrá lugar en estas Casas Consistoriales por medio de pliegos cerrados la subasta para el arriendo del suministro del petróleo y aceite necesario para el alumbrado público y otros servicios municipales durante el año de 1903 con sujeción al pliego de condiciones que se hallará de manifiesto en la Secretaría de esta Corporación.

Servirá de tipo para la subasta la cantidad de una peseta veinte céntimos cada litro de aceite y de ochenta y cinco céntimos de peseta cada litro de petróleo, y no se admitirá ninguna proposición que exceda de dicha suma.

Para tomar parte en la subasta se deberá constituir en la Caja municipal un depósito provisional de cien pesetas en metálico acompañando además cada proponente su respectiva cédula personal.

Si resultasen dos ó mas proposiciones iguales mas ventajosas que las restantes, se abrirá entre sus autores una licitación verbal durante diez minutos, adjudicándose al que la haga mas ventajosa, y en caso de empate al que primero hubiese presentado su pliego de proposición.

Las proposiciones se harán en el papel timbrado correspondiente y conforme al adjunto modelo, presentándose en pliegos cerrados que se entregarán á la mesa de subasta.—Mahon 8 de Noviembre de 1902.—El Alcalde-Presidente.—P. A.—Juan Mercadal Pons.

#### MODELO DE PROPOSICION

Don... vecino de... según cédula personal número... que acompaña, enterado del anuncio y pliego de condiciones para la subasta de arriendo del suministro de aceite y petróleo necesarios para el alumbrado público y otros servicios municipales durante el próximo año de 1903, ofrece tomar á su cargo dicho servicio con entera sujeción á aquéllas por la cantidad de... (en letras)... pesetas

(Fecha y firma del proponente.)

### Beneficencia Domiciliaria

#### SUSCRIPTORES MENSUALES

(Continuacion)

	Ptas.
Suma anterior	617'53
COS DE GRACIA	
D Ricardo Cursach	0'25
Dª Juana Vincent, viuda de Soler	1'50
D. Juan Orfila	2'50
D. Andrés Coranti Carreras	0'50
D. Juan Trémol	1'50
D. Juan Font	2'50
«Industrial Mahonesa»	5'00
D. Miguel Mercadal	1'50
Dª Antonia Florit	1'00
Dª Agueda Mesquida	0'25
D. Pedro Taltavall	0'50
Rdo. D. Matias Nuza, Pbro.	0'25
D. Bartolomé Cursach	0'25
D. Miguel Pons Moll	0'25
D. Bartolomé Pons	0'25
Dª Magdalena Orfila Olives	1'25
Rdo. D. Eduardo Turmo, Pbro.	0'50
D. Pablo del Amo	1'00
D. Gabriel Ruiz	0'50

#### S. JORGE

D. Mateo Fuguet	1'00
D. Francisco Humbert	0'25
D. Miguel Sintés	2'00
D. Francisco Vidal	2'00
D. Pedro Pons	1'00
D. Antonio Tuduri	0'50
Dª Cristina Escudero	1'00
D. Miguel Pons Mus	0'25
D. José Albertí Sancho	7'50

#### GRACIA

Dª Francisca Mascaró	0'25
D. Ricardo de la Plaza	0'50
D. Federico J. Cardona	0'50
D. Pablo Ruiz	1'00
D. Francisco Ruiz	1'00
Dª María Dolores Mascaró	0'50
D. Miguel Fuguet	0'50
D. Juan Arborea	0'25
Dª Francisca Carreras	0'25
Dª Isabel Prats, viuda de Pons	0'50
D. Antonio Pons Mascaró	0'50
D. Mateo Ponsetí	0'50
D. Antonio Tuduri Moajo	0'75
D. Francisco B. Ponsetí	0'50

#### S. LORENZO

D. Juan Pons Sintés	0'50
---------------------	------

#### REINA

Dª María Sintés	0'25
D. Rafael Barber	0'25
D. Lorenzo Barber	0'25
Sras. Orfila, hermanas	0'25

S. S. Ptas. 662'78

(Continuans)

### Telegramas

### El Bien Público

Madrid 7.

Londres.—El resultado conocido en las elecciones efectuadas en los Estados-Unidos, la nueva Cámara se compondrá de 197 republicanos y 177 demócratas.

Madrid 7.

Dicen de Tanger que los sucesos ocurridos en una kábila de Fez consistió en que algunos indígenas se apoderaron de un soldado y que la cuestión quedó resuelta con el canje del expresado soldado por los indígenas que estaban presos.

Madrid 8.

La «Gaceta» de hoy publica una importante disposición, encaminada á evitar los frecuentes accidentes que ocasiona el uso de andamios para la construcción y reparación de obras.

En dicha real orden se hace responsable á las autoridades municipales de las desgracias que puedan ocurrir en las obras en que se utilicen andamios sin reunir las debidas condiciones de seguridad.

Los andamios deberán ser de hierro ó madera y tener una barandilla. Sin estos requisitos no deberán los Ayuntamientos autorizar su uso.

Madrid 8.

Noticias de Manila reseñan la horrible situación por que atraviesa el archipiélago filipino.

La miseria es grande en todas las islas.

El cólera hace estragos, y la langosta ha devastado los campos.

Es inminente la muerte por hambre de numerosos habitantes, si no se les socorre pronto.

Madrid 8.

Reunidos los diputados de la Union Nacional, para tratar de las líneas generales en que ha de basarse su campaña parlamentaria, han coincidido todos en conducirse de perfecto acuerdo con el pacto de Lérida y han acordado exponerlo en el Congreso de diputados.

Además, los Sres. Alba y Rusiñol preparáanse para convocar un mitin sobre dicho asunto.

Madrid 8.

Se ha firmado la autorización para leer en la Cámara popular el proyecto de ley determinando las condiciones para el reconocimiento de los títulos de la deuda extranjera.

Madrid 8.

La comisión del canal de Tamarite ha visitado al Rey, suplicándole se digne asistir á la inauguración de las obras de dicho canal.

S. M. ha aceptado la invitación, ofreciéndoles asistir á la indicada inauguración.

Los comisionados pasaron á cumplimentar á la Reina madre y á los Príncipe de Asturias, saliendo satisfechos de ambas visitas.

Madrid 8.

Los periódicos mas importantes elogian las declaraciones hechas por el Sr. Maura en el discurso pronunciado en el congreso, considerando han de ser beneficiosos los resultados que para el país, ha de reportar, que dicha fracción política se una á los conservadores, señalando los rumbos que ha de seguir el Gobierno en las cuestiones social y religiosa.

### LA MARÍTIMA

#### COMPANÍA MAHONESA DE VAPORES

La Dirección General de Correos y Telégrafos ha dispuesto que en adelante la salida del vapor-correo de los miércoles de Barcelona para Alcudia, Ciudadela y Mahon tenga lugar á las 14 en lugar de las 16 que hasta ahora ha venido efectuándose, cuya modificación empezará á regir desde el próximo miércoles 12 del actual.

En consecuencia, la carga que hasta ahora ha venido admitiéndose en el muelle de Barcelona hasta las 12 del día de salida del aludido vapor, solo será admitida hasta las «diez» con objeto de evitar demoras en la hora de salida.—Mahon 8 Noviembre 1902.

—Por «La Marítima», Compañía Mahonesa de Vapores.—El Director Naviero, Juan F. Taltavull.

Imp. de M. Parpal

# ANTIRREUMATICO GRAU



Farmacia Especial de YNGLADA GRAU, 4, Asalto, 4, BARCELONA. En MAHON principales farmacias

## CURACION RADICAL DE LOS DOLORES REUMATICOS

Eficaz medicamento para la curacion radical de los mismos, sea cual fuere la forma en que se presenten, como articular, inflamatorio, gota, etc., etc.

Precio, Poción Ptas. 5.—Linimento 2'50

### BOLETIN RELIGIOSO

Santo de hoy.—S. Sinforiano martir y los cuatro mártires coronados.

Santo de mañana.—El Patrocinio de Nuestra Señora y Sios Teodoro y Alejandro mártires.

Cultos —Mañana, domingo segundo de Noviembre y XXV después de Pentecostés, fiesta del Patrocinio de María Santísima, en Sta. María Misas a las horas fijas; luego de la primera el ejercicio del Mes de las benditas Almas del Purgatorio; a las 10 la mayor con homilia sobre el Sagrado Evangelio; después la Misa última. Por la tarde Doctrina Cristiana, Rosario, platica por el Sr. Cura y letrillas cantadas; a las 3 Vísperas y Completas y los ejercicios del Novenario.

En la parroquia del Carmen Misas a las horas de costumbre; a las 10 la mayor con el Sagrado Evangelio predicado. Por la tarde enseñanza del Catecismo, Vísperas y los solemnes cultos de la Novena consagrados al alivio de las benditas Animas.

En la parroquia de S. Francisco de Asís Misas a las 5, 7 y 9; a las 10 la mayor con explicación del propio Evangelio. Por la tarde Doctrina Cristiana, Vísperas y los piadosos ejercicios de Noviembre dedicados al eterno descanso de los Difuntos.

En el Sagrado Corazon Misa y Comunión para los Congregantes del A. Corazon; a las 12 la Misa última. Por la tarde los ejercicios de segundo domingo de Mes y los tiernos cultos del Mes consagrados a las pobrecitas Almas del Purgatorio, con sermón votivo que dirá D. Jaime Tutzó, Misionero apostólico.

También continúa el Novenario de Animas en el Asilo Calabria.

La Oracion de Cuarenta Horas continúa en la iglesia de S. José y luego de la reserva continúa el devoto Novenario en honor del beato Gabriel M. Perboire, Sacerdote de la Mision martir.

Visita a la Corte de María.—Mañana se hace a Ntra. Sra. de la Soledad en San Francisco.

### Movimiento del Puerto

Entrados el 8

De Barcelona, pailebot «Francisca», patron Rafael Roca, con 7 tripulantes y carga general.

De Barcelona, vapor-correo «Nuevo Mahón».

Despachados el 7

Para Ibiza, balandra «María», patron José Mari, con 6 tripulantes, 4 pasajeros y habas.

Idem el 8

Para Barcelona y escalas, vapor-correo «Isla de Menorca».

### Cotizacion oficial

	Madrid 7.—4 t
4 por ciento interior.	73'50
Idem Exterior.	00'00
Idem Amortizable.	00'00
Carpeta provisional amort.	94'79
Billeres Hip. Cuba, 86.	00'00
Idem id. del 90.	00'00
Acciones Banco España.	483'00
Comp. Arrend. Tabacos.	408'50
Aduanas.	00'00
Filipinas.	00'00
Berlin.	000'00
París a la vista.	33'40 a 33'70
Londres a la vista.	33'46 a 33'50

### LA MAQUINISTA NAVAL

SOCIEDAD ANONIMA

La junta general ordinaria celebrada el día 30 de Octubre último, acordó el reparto de un dividendo activo a los señores accionistas a cambio del coupon núm. 7 de las acciones de esta Sociedad.

El pago del mismo se efectuará con acciones de esta Sociedad, en las oficinas de la misma (S. Roque, 18), los días laborables comprendidos del 5 al 30 del actual, de diez a una —Mahón 4 Noviembre de 1902.—P. A. del C. de A.—El Secretario, Mateo Seguí.—V.º B.º.—El Presidente, Juan F. Taltavull. 4-6-8

Pasajeros llegados esta mañana de Barcelona en el vapor correo «Nuevo Mahón»:

D. Manuel Ferrás; Prudencio Lafuente; Vicente Suarez; Ubaldo Batlle; Jacinto Ibañez; Enrique Ballester, Miguel Mercadal; José Panadés; Jaime Pallares y esposa; Miguel Carretero; Juan Solá y esposa; Jaime Macián; Salvador Juan; María Barrachina; Clotilde Ribas y 3 hijos; María Ribas y 2 hermanas.—Total, 23.

## RETRATOS

DE TODAS CLASES Y DEL TAMAÑO QUE SE QUIERA

MIRANDA 4 **FEMENIAS** MIRANDA 4

FOTOGRAFÍA FUNDADA EL AÑO 1869

Muestrario en la plaza del Carmen esquina a la calle del Norte.

Los clichés se conservan durante un año



Movido por el fin altamente filantrópico de procurar a los enfermos del estómago una bebida alcalina, que reemplazara con ventaja a las aguas minerales BICARBONATADAS me limité a hacer una asociación química de sus componentes puros, para poderlas sustituir, habiéndolo logrado con tal éxito, que cuantos enfermos han probado dicho medicamento, han olvidado el uso de aquellas aguas, prefiriendo la preparada con mis SALES: tan magníficos resultados se han obtenido con mi producto que la compañía que explota las aguas de Vichy, comprendiendo que la propagación de este producto podría perjudicarla, (por ser mas accesible a todas las fortunas el uso del agua preparada con dichas SALES), me ha llamado por un agente especial, para que cambiara la denominación de VICHY ARTIFICIAL, con que hasta ahora las he venido distinguiendo que hoy cambio con la de SALES JULIA, para no sostener un pleito con dicha compañía, la cual con tan poca piadosa exigencia ha venido a enaltecer mi producto, pues sin duda no se hubiera ocupado de éste, si no competiera muy ventajosamente con dichas aguas.

MODO DE USARLAS —Basta disolver, cada paquete, en un litro de pura agua potable y beberla a pasto ó bien mezclada con vino durante las comidas.

NOTA —Recomendamos a los enfermos que usen nuestras SALES, que disuelvan la cantidad de polvo, que a diario puedan consumir, tomando 1 paquete por litro ó mitad en medio litro y así beberán el agua con toda su fuerza.

PRECIO: De una caja metálica lujosamente litografiada con 12 paquetes, 1 peseta.

De venta en Mahón, los Sres. Valls y Pons; y en Ciudadela, el Sr. Arguimbau.

## Cotización de primeras materias para abonos.

	Muelle Mahón	Mercadal
PESETAS		
Nitrato de sosa 95 % riqueza; 15 a 16 % ázoe. . . . .	100 Kg. 35'75	36'75
Sulfato amoniaco 24 a 25 amoniaco; 20 a 21 ázoe. . . . .	» » 47'00	48'00
Superfosfato cal 45 a 50 % ácido fosfórico soluble . . . . .	» » 31'50	32'50
Sulfato de potasa 90 a 92 % riqueza; 50 % potasa anhidra. » » »	» » 37'00	38'00
Cloruro potasa 80 a 85 % riqueza; 52 a 53 % » » » » »	» » 31'75	32'75

### ABONO COMPLETO PARA TRIGOS

Riqueza por 100 en materias fertilizantes

Nitrógeno total (ázoe). . . . .	5	amoniaco. 3
Acido fosfórico soluble . . . . .	11 a 12	nitrico. . 2
Potasa anhidra . . . . .	6 a 6'50	
100 Kg. 25 Ptas. en Mercadal.		

La riqueza anunciada se garantiza abonando mil pesetas al comprador que demuestre no ser verdad.

Al agricultor que compre 2.000 kg. de primeras materias, se le prestará gratuitamente un molino para que pueda por si mismo prepararse los abonos.

Dirigirse a D. Pedro Gavilán en Mercadal.

## EN VENTA

Lo está una casa situada en esta ciudad, calle de San Elías, números 2 y 4. Informará el Notario D. Francisco Mercadal. 1—3

## PARA ALQUILAR

Lo está la casa calle del Castillo, núm. 73, con muy buenas habitaciones. En la calle Arravaleta, núm. 3, informarán. 1—3

## Para alquilar

Por tenerse que ausentar su dueño se alquila el antiguo gimnasio de la calle de Hannover de esta ciudad. En el mismo informarán. 2—3

Q. E. P. D.

## D. LUCAS SALCEDO Y PONS

HA FALLECIDO  
A LAS DIEZ DE ESTA MAÑANA  
A LA EDAD DE 70 AÑOS

Su desconsolado hijo, hija política, hijo político, nieta, hermana y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan encomienden a Dios en sus oraciones el alma del finado, y acompañen mañana domingo a las 8 y media su cadáver al Cementerio Católico quedando eternamente agradecidos.

El duelo quedará despedido después de efectuado el entierro.

Casa mortuoria, calle del Bastión, núm. 23.  
Mahón 8 Noviembre 1902.